

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 117/118 (1941)  
**Heft:** 16

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHWEIZERISCHE BAUZEITUNG

WOCHENSCHRIFT FÜR ARCHITEKTUR / INGENIEURWESEN / MASCHINENTECHNIK

REVUE POLYTECHNIQUE SUISSE

ORGAN DES SCHWEIZERISCHEN INGENIEUR- UND ARCHITEKTEN-VEREINS  
UND DER GESELLSCHAFT EHEMAL. STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE  
GEGRÜNDET 1883 VON ING. A. WALDNER / HERAUSGEGEBEN VON ING. C. JEGHER

Vereins-Mitglieder, beim Verlag: Schweiz 36 Fr.,  
Ausland 44 Fr. jährl.; Nicht-Mitglieder: Schweiz  
44 Fr.; Ausland 54 Fr., postamtlich abonniert  
44 Fr. zuzüglich Gebühren. / Einzel-Nr. 1 Fr.

VERLAG C. & W. JEGHER, ZÜRICH  
Dianastrasse 5 / Postcheck VIII 6110  
Telephon: 34507 ■ In Kommission  
bei Rascher & Cie., Zürich u. Leipzig

Anzeigen durch GUGGENBUHL & HUBER,  
Zürich, Hirschengraben 20, Postcheck VIII 26415,  
Telephon 27816 / Der Anzeigen-Preis beträgt  
pro ganze Seite 240 Fr., Rabatte nach Tarif

Hch. **Lier**

Deckenheizungen  
System Critall

Lüftungsanlagen

Heizungen aller Systeme

Heizungs-Ingenieur S.I.A. Zürich 4 Badenerstrasse 440 / Tel. 39205

## Vollständige ZEICHEN-EINRICHTUNGEN

Zeichentische, Zeichenmaschinen, Zeichen-Registaturen und -Schränke,  
Plan-Einfassverfahren, Bogenlampen, Lichtpause- u. Kopier-Einrichtungen  
Sämtliches Zeichenmaterial wie Zeichen-Papiere, -Geräte, -Instrumente,  
Normalienblätter, Reisszeuge und Reissbretter, Rechenschieber.

Gebrüder Scholl AG Zürich Poststrasse 3 Tel. 35710 Seit 1865

**Scholl**



Mit BAUKORK zeitgemäss isolieren; kleinere Heizkörper,  
geringerer Kohlenverbrauch. Baukork A. G. Zürich, Tel. 38012

## Stampf- und Guss-Asphaltbeläge

für Industrie und Baugewerbe

erstellen kunstgerecht und mit aller Garantie

**FAVRE & CIE., A.G., ZÜRICH 2**

Tödistrasse 65, Telephon 5 78 66

**Asphalt-Spezialgeschäft**

Fachmännische Beratung - Referenzen

**SCHINDLER-  
AUFZÜGE**

GERÄUSCHLOS  
ZUVERLÄSSIG

SCHINDLER & CIE. A.G.  
LUZERN. GEGR. 1874

Schweizerische  
Tiefbohr und Bodenforschungs A.-G.

## SWISSBORING

### Kernbohrungen

für Felssondierungen, Erz- und Mineralquellen-  
aufschlüsse, Drainagen, Lüftungen, Verankerungen,  
Injektionsbohrungen.

### Injektionen

Hoch- und Niederdruckinjektionen zu Konsolidie-  
rungs- und Abdichtungszwecken.

Zürich  
Limmatquai 18

Telephon 2 83 76

**Beerenobst:** Him-, Erd-, Brom-, Johannis-  
und Stachelbeeren

### Zwergobst, Spalierreben

sowie alle Baumschulartikel. Verlangen Sie Hauptpreisliste  
über alle andern Baumschulartikel, sowie beschreibende Listen  
über Beerenobst und Spalierreben.

*Zulau & Wiltli*  
BAUMSCHULE  
Schlinznach-Dorf

Telephon 4 42 16

## Bulldog-Holzverbinder

tausendfach bewährt!

Muster und Angebote durch die Generalvertretung:

**J. G. KIENER & WITTLIN AG**

Schauplatzgasse 23

BERN

Telephon 29.122



## HOTEL HABIS-ROYAL

Bahnhofplatz

### ZÜRICH

RESTAURANT

SITZUNGSZIMMER

## Institut Juventus Zürich

Vorbereitung auf Maturität und E. T. H. • Berufsvorbereitungs-Klassen  
Handelschule mit Diplomabschluss • Abend-Technikum  
Abend-Gymnasium • 60 Fachlehrer • Beste Examenerfolge  
Schule für Arztgehilfinnen und Laborantinnen

Uraniastr. 31/33 Handelshof Telephon 5 77 93

KRIENS  
**Bell**

## HEBEZEUGE RANGIERSPILLE

für Hand-, Diesel- oder Elektro-Antrieb

AG. der Maschinenfabrik v. Theodor Bell & Co., Kriens-Luzern

# GEBRÜDER RÜTTIMANN

AKTIENGESELLSCHAFT FÜR ELEKTRISCHE UNTERNEHMUNGEN

Fern- 042  
Telephon: 4 11 25

## ZUG

Spezialgeschäft für Frei- und Kabelleitungen jeder Art.

Schwebbahnen.

Trolleybus- und Bahnleitungen.

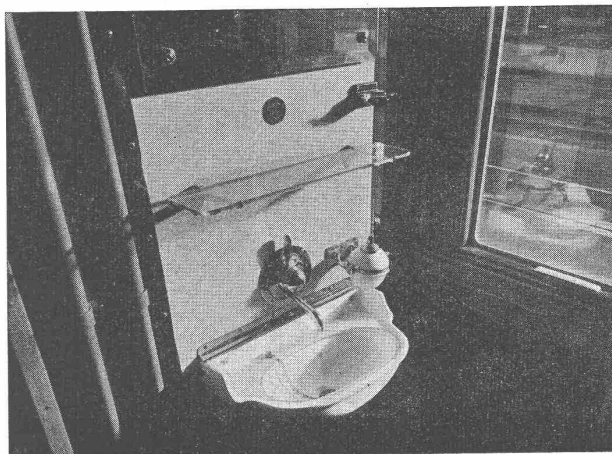


Fabrikfenster mit vertikalen  
Wendeflügeln

**GEILINGER & CO.**  
Eisenbau-Werkstätten  
WINTERTHUR

# GLANZ Eternit

## Platten



Auch die SBB verwenden als zweckdienlichen Wandschutz hinter den Lavoirs in ihren neuen Wagen diesen hübschen und dauerhaften Wandschutz.

GLANZ - ETERNIT AG. NIEDERURNEN, TEL. 4 16 71

KRIENS

# Bell

# WASSERTURBINEN

und Regulatoren, Neuerstellung und Modernisierung alter Anlagen

AG. der Maschinenfabrik v. Theodor Bell & Co., Kriens-Luzern



# Spare Kohlen

mit  
der selbsttätigen *Equitherm*  
Regulierung

Die Equitherm-Regulierung ist eine sehr einfache Apparatur, welche die Kesseltemperatur ganz automatisch in Abhängigkeit von den Witterungsverhältnissen, mittelst einem Aussenfühler reguliert und dadurch bei geringstem Heizmittelverbrauch eine stets gleichbleibende Raumtemperatur garantiert.

Zahlreiche Referenzen über ausgeführte Anlagen.

## SAUTER

FR. SAUTER A.G. FABRIK ELEKTR. APPARATE BASEL

Verlangen Sie unsere Prospekte

**PATENTE**  
**KIRCHHOFER,**  
**RYFFEL & CO.**  
ZÜRICH, 51 LÖWENSTRASSE

SBC  
Zürich

300 Aussteller zeigen  
in der ständigen Bau-  
fach-Ausstellung Tal-  
straße 9 an handgreifl.  
Ausführungen, was  
Sie zum Bauen  
benötigen.

Bei Erstellung eines Jahres-  
auftrages (52 Anzeigen) ko-  
stet diese Fläche, Grösse  $\frac{1}{32}$   
Seite Fr. 9.35.

# Ein warmes, trockenes Haus

Wen in aller Welt hätte dieses „trockene“ Thema vor zwei Jahren interessiert? Niemanden — leider! Heute ist es anders, ganz anders. Heute sehnt sich jeder nach einer warmen, heimeligen Stube. „Warm haben“ — das grosse Problem des Winters! Das Problem aller: des Hauseigentümers, des Wohnungsmieters, des Ladeninhabers und des Geschäftsmannes. Und siehe, da erinnert man sich plötzlich wieder des Ziegels und Backsteins, dieser uralten und bodenständigen Baustoffe, die bekanntlich in so vollkommener Weise Schutz bieten gegen Feuchtigkeit und Kälte. Das atmende Ziegeldach, zusammen mit dem darunter liegenden, luftdurchzogenen Dachraum schützt das Haus vor den Unbilden des Winterwetters. Die behäbige Backsteinmauer ist ein regelrechter Wärmepuffer. Sie isoliert vorzüglich. Mehr noch: sie hat ein einzigartiges Wärmespeichervermögen, das ausgleichend wirkt und ein gleichmässiges, gesundes Raumklima erzeugt. Diese einmaligen und naturgegebenen Vorzüge der einheimischen Baustoffe aus gebranntem Ton ruft uns ein grimmer Kriegswinter wieder in Erinnerung! Backsteine und Ziegel haben sich seit 4000 Jahren bewährt und sind immer noch unübertroffen. Die Zürcher Ziegeleien stellen sie heute im modernsten Betrieb der Schweiz her.

## „ ZÜRCHER ZIEGELEIEN<sub>A.G.</sub>

Seit 1865 auf dem Platz

Zürcher Werke: Tiergarten, Giesshübel, Albishof und Kaminfabrik; ferner: Rafz, Wettswil a. Albis

Verkaufsbureau: Talstrasse 83, Zürich, Telephon 3 87 00